



Morsø 7800/7900

DK Montering af friskluftboks

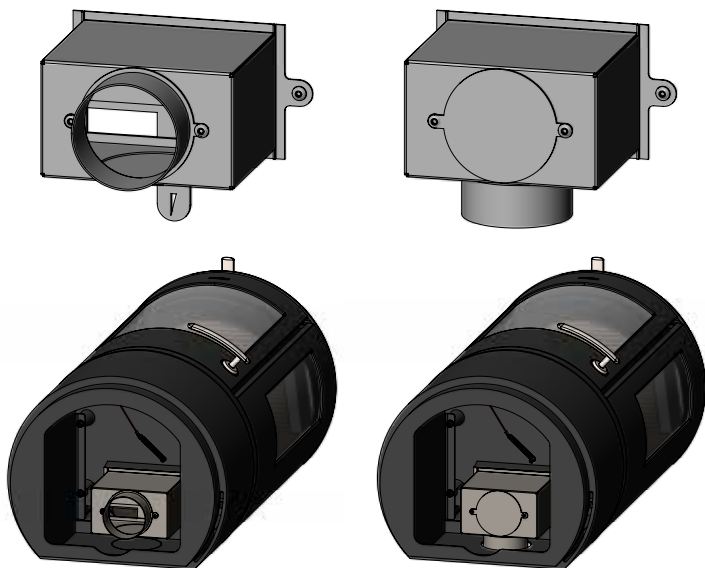
UK Installation of Fresh Air Box

SV Montering av friskluftsbox

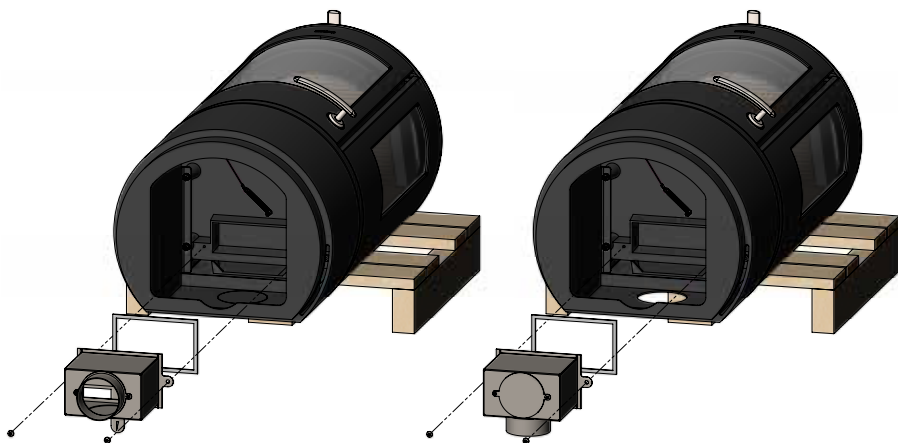
Montering af Friskluftboks Morsø 7800/7900

Friskluftboksen er udstyret med et spjæld, der kan åbnes og lukkes. Når ovnen er i brug, skal spjældet være åbent, mens det uden for fyringssæsonen eller i perioder, hvor ovnen ikke anvendes kan være lukket, så der ikke cirkulerer luft gennem ovnen og skorstenssystemet.

Friskluft kan monteres boksen enten bagud eller nenedud. Dette vælges inden monteringen på ovnen, hvor studsene og dækslet fastskrues boksen i den ønskede position.



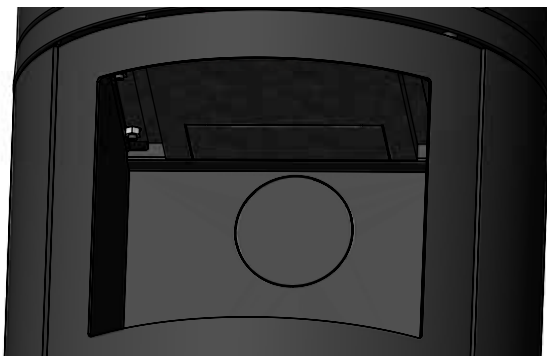
Efter montering af den ønskede sokkel placeres ovnen roligt på bagsiden eventuelt på den træemballage, ovnen blev modtaget på. Ved montering af friskluftboksen skal man sikre sig, at der er plads til luftspjældet, der åbner bagud (se skitse).



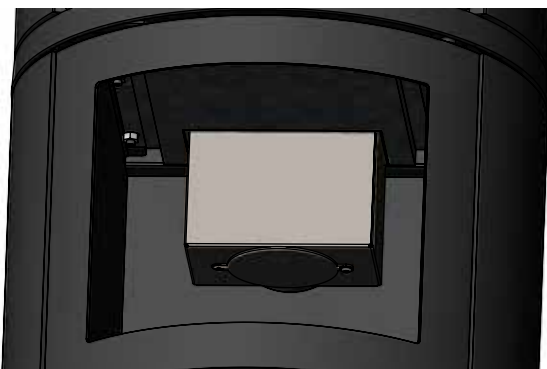
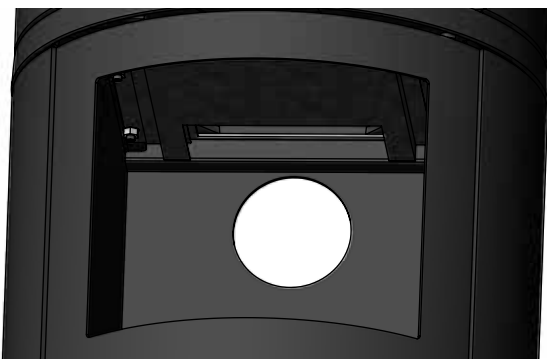
Ønskes frisklufttilslutningen ført bagud skal pladejernsbrikken på bagsiden af soklen slås ud med små kontante slag ud for de små "broer", der holder brikken på plads.

Det medsendte keramiske glasbånd, der tjener som pakning mellem friskluftboks og den støbte bundplade monteres på friskluftboksen, som herefter fastskrues på ovnen med de 2 medfølgende skruer.

På Morsø 7900 monteret med en åben sokkel eller skuffeløsning kan frisklufttilslutning kun monteres bagud. Til disse sokler er der medsendt en stråleskærm der monteres samtidig med fastskruring af soklen (se skitse).



Inden montering af friskluftboksen i disse udgaver skal de to rektangulære brikker i stråleskærmen fjernes (se skitse).

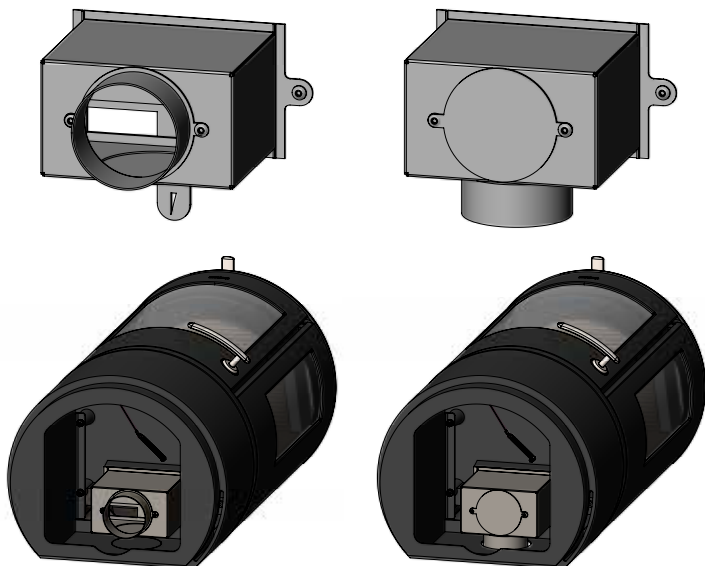


På den væghængte udgave samt ovnene monteret på piedestal er det ikke muligt at tilslutte friskluftsystemet.

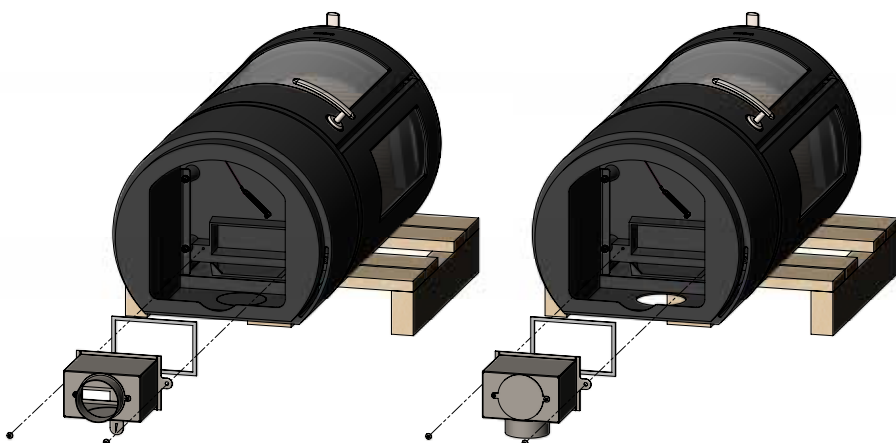
Installation of Fresh Air Box on Morsø 7800/7900

The Fresh Air Box is fitted with a damper that can be opened and closed. When the oven is in use, the damper must be open, while outside the heating season or when the oven is not being used, it can be closed to prevent air circulating through the oven and chimney system.

The fresh air box can be installed either rearward or downwards. This must be decided before fitting to the oven, so the stub and cover can be screwed to the box in the required position.



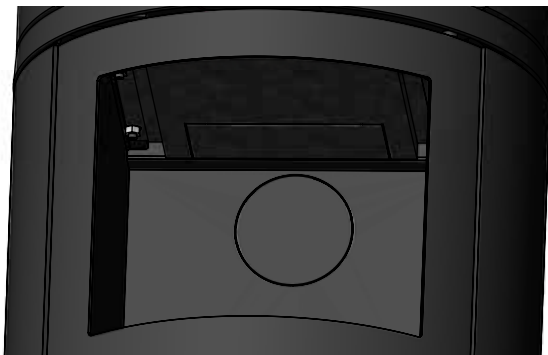
After fitting the required socket, the oven must be laid carefully on its rear, potentially on the packaging in which it arrived. The Fresh Air Box must be fitted to ensure that there is room for the air damper, which opens rearwards (see sketch).



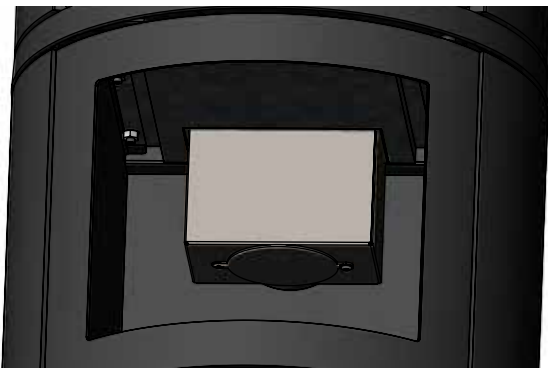
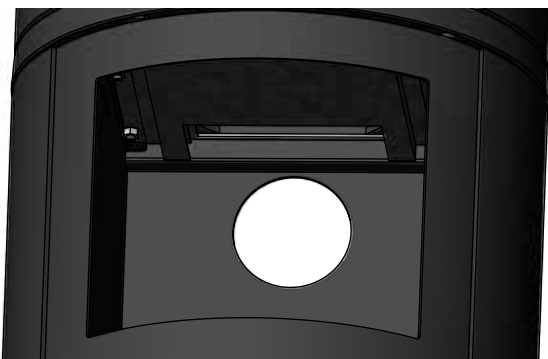
If the fresh air connection is to be fitted rearwards, the sheet steel panel on the rear of the socket must be knocked out with careful small blows by the small "bridges" that retain the panel.

The ceramic glass ring that serves as packing between the Fresh Air Box and the cast base slab must be fitted to the Fresh Air Box, which is then screwed to the oven with the 2 screws supplied.

On a Morsø 7900 fitted with an open plinth or drawer solution, the fresh air connection can only be installed rearwards. A heat screen is supplied with these plinths, to be installed at the same time as screwing on the plinth (see sketch).



Before fitting the fresh air box to these versions, the two rectangular blocks in the heat screen must be removed (see sketch).

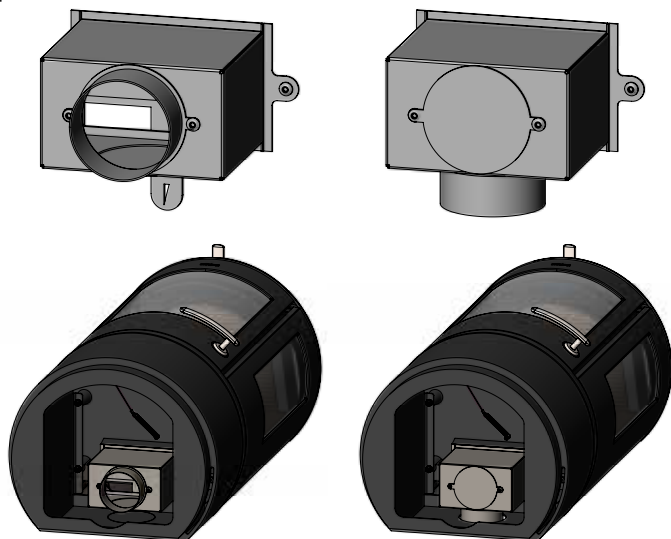


It is not possible to fit the fresh air system to the wall-hung version or ovens on a pedestal.

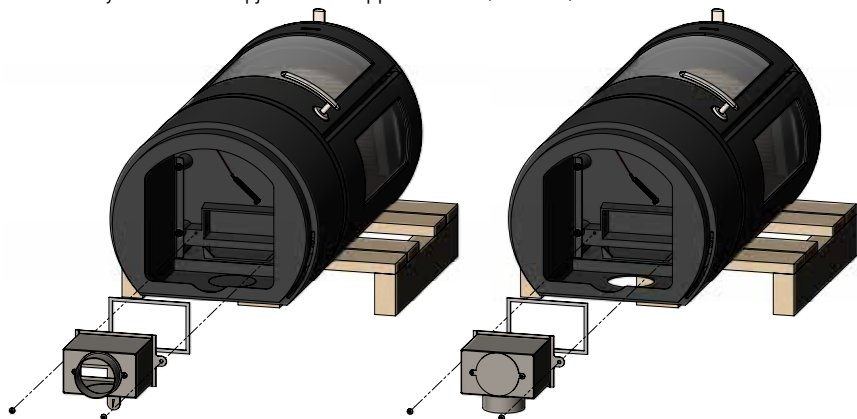
Montering av friskluftsbox på Morsø 7800/7900

Friskluftsboxen är försedd med ett spjäll som kan öppnas och stängas. När kaminen är i bruk måste spjället vara öppet medan det utanför eldningssäsongen eller under perioder när kaminen inte används kan vara stängt så att det inte cirkulerar luft genom kaminen och skorstenen.

Du kan montera friskluftsboxen antingen med boxen bakåt eller nedåt. Du måste välja placering innan du börjar monteringen på kaminen där du skruvar fast lådan med stiften och locket till önskad position.

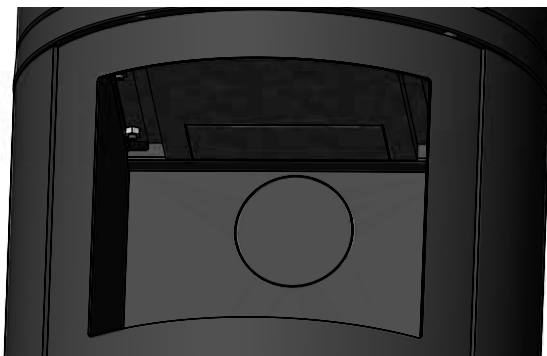


När du har monterat önskad sockel placerar du kaminen försiktigt på baksidan, eventuellt på träemballaget som kaminen levererades på. Vid montering av friskluftsbox måste du se till att det finns utrymme för luftspjället som öppnas bakåt (se skiss).

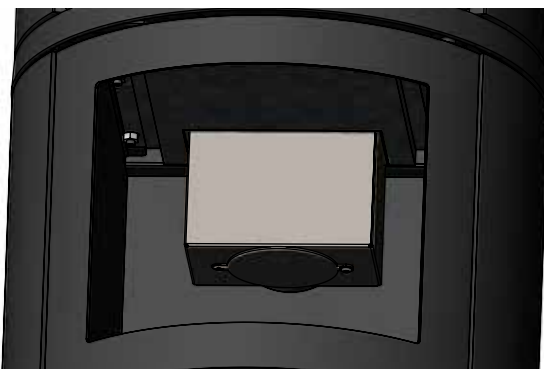
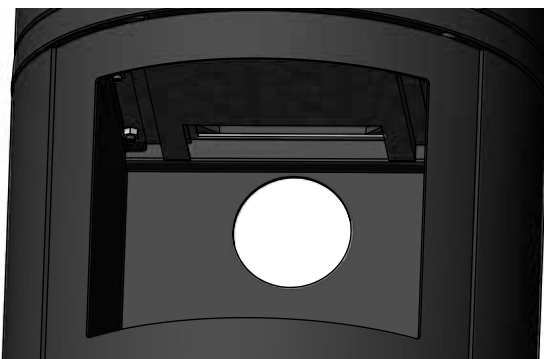


Om du vill ha friskluftsanslutningen bakåt måste du slå ut plåtbrickan på baksidan av sockeln med små bestämda slag eftersom de små "broarna" håller plattan på plats. Sätt fast den bifogade keramiska glasfibrtejpen som tjänar som en tätning mellan friskluftsboxen och den gjutna bottenplattan på friskluftsboxen, som sedan skruvas fast på kaminen med de två bifogade skruvarna.

På Morsø 7900 med en öppen sockel eller lådlösning kan friskluftsanslutningen endast installeras bakåt. Till dessa socklar bifogas en strålskärm som monteras samtidigt som man skruvar fast sockeln (se skiss).



Innan du monterar friskluftsboxen i dessa versioner måste du ta bort de två rektangulära delarna i strålskärmen (se skiss).



På den väggmonterade versionen samt kaminer som monteras på piedestal, är det inte möjligt att ansluta friskluftssystem.

